

**THE EMERGENCY FOOD ASSISTANCE PROGRAM (TEFAP)
2023 INCOME GUIDELINES**

**EL PROGRAMA DE ASISTENCIA ALIMENTARIA DE EMERGENCIA (TEFAP)
GUÍA DE INGRESOS PARA EL 2023**

MAXIMUM INCOME / MÁXIMO DE INGRESOS		
HOUSEHOLD SIZE TAMAÑO DEL HOGAR	MONTHLY HOUSEHOLD INCOME INGRESOS MENSUALES DEL HOGAR	ANNUAL HOUSEHOLD INCOME INGRESOS ANUALES DEL HOGAR
1	\$2,855.25	\$34,263
2	\$3,861.83	\$46,342
3	\$4,868.42	\$58,421
4	\$5,875.00	\$70,500
5	\$6,881.58	\$82,579
6	\$7,888.17	\$94,658
7	\$8,894.75	\$106,737
8	\$9,901.33	\$118,816
Over 8 Más de 8 personas	Add \$1,006.59 each Añada \$1,006.59 por cada persona.	Add \$12,079 each Añada \$12,079 por cada persona

*This institution is an equal opportunity provider.
Esta institución ofrece igualdad de oportunidades.*

In accordance with federal civil rights law and U.S. Department of Agriculture (USDA) civil rights regulations and policies, this institution is prohibited from discriminating on the basis of race, color, national origin, sex (including gender identity and sexual orientation), religious creed, disability, age, political beliefs, or reprisal or retaliation for prior civil rights activity. Program information may be made available in languages other than English. Persons with disabilities who require alternative means of communication to obtain program information (e.g., Braille, large print, audiotape, American Sign Language), should contact the agency (state or local) where they applied for benefits. Individuals who are deaf, hard of hearing or have speech disabilities may contact USDA through the Federal Relay Service at (800) 877-8339. To file a program discrimination complaint, a Complainant should complete a Form AD-3027, USDA Program Discrimination Complaint Form which can be obtained online at: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, from any USDA office, by calling (833) 620-1071, or by writing a letter addressed to USDA. The letter must contain the complainant's name, address, telephone number, and a written description of the alleged discriminatory action in sufficient detail to inform the Assistant Secretary for Civil Rights (ASCR) about the nature and date of an alleged civil rights violation. The completed AD-3027 form or letter must be submitted to: **mail:** Food and Nutrition Service, USDA 1320 Braddock Place, Room 334 Alexandria, VA 22314; or **fax:** (833) 256-1665 or (202) 690-7442; or **email:** FNSCIVILRIGHTSCOMPLAINTS@usda.gov. This institution is an equal opportunity provider.

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las regulaciones y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluida la identidad de género y la orientación sexual), credo religioso, discapacidad, edad, creencias políticas o represalias o represalias por actividades anteriores de derechos civiles. La información del programa puede estar disponible en idiomas distintos del inglés. Las personas con discapacidades que requieren medios alternativos de comunicación para obtener información del programa (p. ej., Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas americano), deben comunicarse con la agencia (estatal o local) donde solicitaron los beneficios. Las personas sordas, con dificultades auditivas o con discapacidades del habla pueden comunicarse con el USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339. Para presentar una queja de discriminación en el programa, un demandante debe completar un Formulario AD-3027, Formulario de queja de discriminación del programa del USDA que se puede obtener en línea en: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, de cualquier oficina del USDA, llamando al (833) 620-1071, o escribiendo una carta dirigida al USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la presunta acción discriminatoria del demandante con suficiente detalle para informar al Secretario Adjunto de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y la fecha de una presunta violación de los derechos civiles. El formulario o carta AD-3027 completo debe enviarse a: correo: Servicio de Alimentos y Nutrición, USDA 1320 Braddock Place, Room 334 Alexandria, VA 22314; o fax: (833) 256-1665 o (202) 690-7442; o correo electrónico: FNSCIVILRIGHTSCOMPLAINTS@usda.gov. Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.